



คำอธิบายการขอรับครูอาสาสมัครสอนภาษาจีน ประจำปีการศึกษา ๒๕๖๘

๑. สถาบันอุดมศึกษาที่ประสงค์จะขอรับครูอาสาสมัครสอนภาษาจีนต้องศึกษาข้อกำหนดการดูแลและรับผิดชอบครูอาสาสมัครชาวจีนให้ชัดเจน **พร้อมลงนามและประทับตรายืนยันท้ายแบบฟอร์มขอรับครูอาสาสมัครฯ** ทั้งนี้ จะพิจารณาเฉพาะคำขอที่ส่งมาถึงสำนักงานปลัดกระทรวงการอุดมศึกษา ภายในกำหนดเวลาเท่านั้น

๒. ผู้ประสานงาน/ ผู้มารับครูอาสาสมัครฯ **ควรเป็นอาจารย์ผู้สอนภาษาจีนหรือเจ้าหน้าที่ที่สื่อสารภาษาจีนได้** ทั้งนี้ ขอให้แจ้งข้อมูลการติดต่อของผู้ประสานงานดังกล่าวให้ชัดเจน **โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ชื่อ-นามสกุล หมายเลขโทรศัพท์ที่ติดต่อได้ และไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ (ห้ามเว้นว่างไว้)** โดยทาง อว. จะมีการแจ้งข่าวสาร/ ความคืบหน้าเกี่ยวกับโครงการครูอาสาฯ ให้ท่านทราบเป็นระยะทางไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์เป็นหลัก และหากมีเหตุฉุกเฉินจะติดต่อตามเบอร์ที่โทรศัพท์ท่านได้ให้ไว้

**** สำหรับสถาบันอุดมศึกษาที่มอบหมายให้ผู้ประสานงานเป็นบุคคลเดิมขอความกรุณากรอกข้อมูลเดิมให้ครบถ้วนมาในแบบฟอร์มทุกครั้ง** เนื่องจากปีที่ผ่านมาหลายสถาบันอุดมศึกษามีการเปลี่ยนแปลงผู้ประสานงานอยู่บ่อยครั้ง จึงขอความกรุณาทุกสถาบันอุดมศึกษากรอกข้อมูลบนแบบฟอร์มให้ครบถ้วนชัดเจนเป็นประจำทุกปีที่มีการส่งคำขอครูอาสาฯที่ อว.

๓. **สำหรับสถาบันอุดมศึกษาที่มีการว่าจ้างครูอาสาสมัครชาวจีนรายเดิมให้ดำเนินการสอนต่อในปีถัดไป** กรุณากรอกแบบฟอร์มขอรับครูอาสาฯ **ทุกครั้ง** และส่งแบบฟอร์มนี้กลับมายัง อว. เพื่อทราบด้วยเพื่อทาง อว. จะได้รับทราบเป็นข้อมูลการในการเตรียมการดำเนินการต่อวิชาให้แก่ครูอาสาฯ กลุ่มนี้ต่อไป

๔. สถาบันอุดมศึกษาที่มีวิทยาเขตหลายแห่งและ/หรือ โรงเรียนสาธิตในสังกัดของสถาบัน ต้องประสานแจ้งเรื่องการเปิดรับคำขอครูอาสาสมัครชาวจีนไปยังวิทยาเขตและโรงเรียนสาธิตในสังกัดของท่านให้ครบถ้วน

๕. ศูนย์แลกเปลี่ยนและส่งเสริมความร่วมมือด้านภาษาจีนระหว่างประเทศ (CLEC) จะพิจารณาและขอสงวนสิทธิ์ในการจัดสรรครูอาสาสมัครชาวจีน ดังนี้

๕.๑ พิจารณาจัดสรรครูอาสาสมัครให้สถาบันตามความเหมาะสมในกรณีที่ไม่สามารถจัดสรรครูอาสาสมัครชาวจีนได้ตรงตามความต้องการของสถาบันอุดมศึกษา

๕.๒ จัดสรรครูอาสาสมัครชาวจีนในสาขาที่เกี่ยวข้องกับการสอนภาษาและวัฒนธรรมจีนเท่านั้น และจะไม่พิจารณาคำขอของสถาบันอุดมศึกษาที่ประสงค์จะขอรับครูอาสาสมัครชาวจีนในสาขาเฉพาะทางอื่น ๆ เช่น สาขาการแพทย์แผนจีน สาขาบริหารธุรกิจ เป็นต้น

๕.๓ **ของการจัดสรรครูอาสาสมัครชาวจีนให้กับสถาบันอุดมศึกษาในเขต ๓ จังหวัดชายแดนภาคใต้** เนื่องจากด้วยเหตุผลด้านความปลอดภัยในพื้นที่

๕.๔ **สถาบันอุดมศึกษาที่มีสถาบันขงจื้อจัดตั้งอยู่แล้ว** จะได้รับการจัดสรรครูอาสาสมัครชาวจีน **โดยจะต้องยื่นคำขอผ่านทางสถาบันขงจื้อโดยตรงเท่านั้น**

๕.๕ สถาบันอุดมศึกษาแต่ละแห่งสามารถขอรับครูอาสาสมัครชาวจีนได้ไม่เกิน ๓ คน

๕.๖ **กรณีที่ครูอาสาสมัครชาวจีนที่เข้าร่วมโครงการมีจำนวนน้อย** ศูนย์แลกเปลี่ยนและส่งเสริมความร่วมมือด้านภาษาจีนระหว่างประเทศ (CLEC) จะพิจารณาจัดสรรครูอาสาสมัครชาวจีนให้กับสถาบันอุดมศึกษาที่หลักสูตรภาษาและวัฒนธรรมจีนเป็นวิชาเอกก่อนในลำดับแรก

๖. ศูนย์แลกเปลี่ยนและส่งเสริมความร่วมมือด้านภาษาจีนระหว่างประเทศ (CLEC) จะแจ้งผลการพิจารณาการจัดสรรครูอาสาสมัครชาวจีนในช่วงประมาณเดือนพฤษภาคม ๒๕๖๘ (หรือช้ากว่านั้น ขึ้นอยู่กับการดำเนินงานของ CLEC สำนักงานใหญ่ ณ กรุงปักกิ่ง) ทั้งนี้ หากสถาบันอุดมศึกษาต้องการจะเปลี่ยนแปลงหรือยกเลิกคำขอตกลงแล้ว จะต้องทำหนังสือแจ้งมายังปลัดกระทรวงการอุดมศึกษา และส่งมาที่สำนักงานปลัดกระทรวงการอุดมศึกษา เพื่อทราบและประสานงานกับทาง CLEC ในเบื้องต้น ก่อนที่ฝ่ายจีนจะประกาศผล มิเช่นนั้นจะถือว่าท่านยังคงยืนยันการจัดสรรครูอาสาสมัครชาวจีนดังกล่าว และจะต้องรับผิดชอบค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้น เช่น ค่าตัวโดยสารเครื่องบินของครูอาสาสมัครฯ

**** ทั้งนี้ หากครูอาสาสมัครฯ มีการเดินทางมาเยือนประเทศไทยเรียบร้อยแล้ว และมีการยกเลิกขอรับครูอาสาฯ กระทั่งหันไม่ว่าจะด้วยสาเหตุใดก็ตาม หน่วยงานของท่านจะถูก blacklist โดย CLEC สำนักงานใหญ่เป็นเวลา ๑ ปี**

๗. ในกรณีที่ศูนย์แลกเปลี่ยนและส่งเสริมความร่วมมือด้านภาษาจีนระหว่างประเทศ (CLEC) พบว่าสถาบันอุดมศึกษาใดไม่ปฏิบัติตามข้อกำหนดการดูแลครูอาสาสมัครชาวจีน (โดยเฉพาะเรื่องการจัดที่พักที่ตรงตามข้อกำหนดฯ การทำประกันสุขภาพ ประกันอุบัติเหตุ/ประกันชีวิต) สำนักงานใหญ่จะพิจารณางดจัดสรรครูอาสาสมัครชาวจีนให้กับสถาบันอุดมศึกษานั้น ๆ ในปีการศึกษาต่อไป

๘. การจัดพิธีปฐมนิเทศและรับมอบครูอาสาสมัครชาวจีนรวมถึงพิธีปัจฉิมนิเทศ สำนักงานปลัดกระทรวงการอุดมศึกษา และฝ่ายจีนจะพิจารณาตามความเหมาะสมของสถานการณ์ในช่วงนั้นเป็นหลัก โดยจะประสานแจ้งในรายละเอียดให้สถาบันอุดมศึกษาทราบต่อไป

๙. ผู้ประสานงานของ กองการต่างประเทศ สำนักงานปลัดกระทรวงการอุดมศึกษา ได้แก่
นางสาวนัทธิมา หมัดอาด้า
หมายเลขโทรศัพท์ ๐๒ ๖๑๐ ๕๔๖๔
ไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ ohec.cvt@gmail.com หรือ nuttima.m@mhesi.go.th

การขอรับครุอาสาสมัครชาวจีนปีการศึกษา ๒๕๖๘

โปรดส่งกลับที่กองการต่างประเทศ สำนักงานปลัดกระทรวงการอุดมศึกษา **ภายในวันที่ ๒๒ ตุลาคม ๒๕๖๗**

โทรศัพท์ ๐๒ ๖๑๐ ๕๔๖๔ (นันทิมา) ทาง **ไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ ohec.cvt@gmail.com**

***** สำคัญมาก กรุณาพิมพ์หรือกรอกข้อมูลด้วยตัวบรรจงให้ครบถ้วนทุกช่อง *****

เนื่องจากข้อมูลของผู้ประสานงานของแต่ละสถาบันอุดมศึกษามีการเปลี่ยนแปลงโดยตลอด ดังนั้นทางกระทรวงฯ จะไม่นำข้อมูลผู้ประสานงานเก่าของปีที่แล้วมาใช้อ้างอิงในปีถัดไป จึงจำเป็นต้องให้ผู้ประสานงานกรอกข้อมูลในแบบฟอร์มเดิมทุกปี เพื่อจะได้อัปเดตข้อมูลของหน่วยงานและจัดส่งให้ศูนย์ CLEC สำหรับการขอครุอาสาสมัครฯ ประจำปีนั้นๆ ต่อไป

ขอความกรุณาผู้ประสานงานเดิม และ/หรือ ผู้ประสานงานใหม่ กรอกข้อมูลต่างๆ ให้ครบถ้วนทุกช่องด้วย ทั้งนี้ ขอเรียนว่าเจ้าหน้าที่จะติดต่อแจ้งข้อมูลข่าวสารให้แก่ผู้ประสานงานทุกท่านผ่านทาง E-mail เป็นช่องทางหลัก

**** ทุกสถาบันอุดมศึกษาที่ต้องการขอครุอาสาสมัครฯ **รายใหม่** หรือ มีความต้องการให้ครุอาสาสมัครฯ **รายเดิม** ปฏิบัติงานต่อไปอีกปีถัดไป กรุณากรอกแบบฟอร์มให้ครบถ้วน ****



๑. สถาบัน	(ภาษาไทย)	จังหวัด
	(ภาษาอังกฤษ)	Province
	ที่ตั้ง <input type="checkbox"/> อยู่ในเมือง <input type="checkbox"/> อยู่ชานเมือง <input type="checkbox"/> อยู่ห่างจากเมือง	
๒. คณะ	(ภาษาไทย)	
	(ภาษาอังกฤษ)	
๓. ผู้ประสานงานหลัก	คำนำหน้า <input type="checkbox"/> นาย <input type="checkbox"/> นาง <input type="checkbox"/> นางสาว <input type="checkbox"/> ผศ. <input type="checkbox"/> รศ. <input type="checkbox"/> ศ. <input type="checkbox"/> อื่นๆ ระบุ.....	
	ชื่อ-นามสกุล (ภาษาไทย)	
	(ภาษาอังกฤษ)	
	ตำแหน่ง:	
	โทรศัพท์:	โทรสาร:
๔. ผู้ประสานงานสำรอง (ถ้ามี)	คำนำหน้า <input type="checkbox"/> นาย <input type="checkbox"/> นาง <input type="checkbox"/> นางสาว <input type="checkbox"/> ผศ. <input type="checkbox"/> รศ. <input type="checkbox"/> ศ. <input type="checkbox"/> อื่นๆ ระบุ.....	
	ชื่อ-นามสกุล (ภาษาไทย)	
	(ภาษาอังกฤษ)	
	ตำแหน่ง:	
	โทรศัพท์:	โทรสาร:
๕. รายละเอียดการขอรับครุอาสาสมัครฯ ประจำปีการศึกษา ๒๕๖๖	<input type="checkbox"/> ประสงค์ที่จะรับครุอาสาสมัครชาวจีน (รายใหม่) ประจำปีการศึกษา ๒๕๖๘ จำนวน คน ในระดับปริญญา <input type="checkbox"/> ตรี <input type="checkbox"/> โท สาขาวิชา/ความรู้/ความเชี่ยวชาญของครุอาสาสมัครฯ ที่สถาบันมีความประสงค์ที่จะรับ (ระบุเป็นภาษาอังกฤษ) ระบุความต้องการเพิ่มเติม (หากมีกรณารระบุ) เช่น ระบุเพศของครุอาสาสมัครฯ หรืออื่นๆ :	
	** เฉพาะสถาบันอุดมศึกษาที่ประสงค์จะจ้างให้ครุอาสาสมัครฯ รายเดิมดำเนินการสอนต่อไปอีกปีถัดไป กรุณากรอกข้อมูล <input type="checkbox"/> ได้รับการจัดสรรครุอาสาสมัครชาวจีนจากปีการศึกษา ๒๕๖๗ จำนวน คน กรณารระบุชื่อ-นามสกุล , พร้อมระบุหมายเลข Passport ของครุอาสาสมัครฯ และประสงค์จะให้ครุอาสาสมัครฯ รายเดิมดำเนินการสอนต่อ นับตั้งแต่วันที่ ถึง วันที่	
	หากศูนย์ CLEC ไม่สามารถจัดสรรครุฯ ตามคำขอ (ในข้อ ๕) ของสถาบันได้ สถาบัน...	
	<input type="checkbox"/> ไม่ประสงค์ขอรับครุอาสาสมัครฯ <input type="checkbox"/> ยินดีรับครุอาสาสมัครฯ ตามที่ศูนย์ CLEC จัดสรรให้ตามข้อมูลในแบบฟอร์ม	
	ช่วงเวลาการเปิด/ปิดภาคการศึกษา ที่มีความประสงค์จะให้ครุ อาสาสมัครฯ ปฏิบัติงาน	<input type="checkbox"/> เดือนมิถุนายน (ครุอาสาสมัครฯ ปฏิบัติหน้าที่ตั้งแต่เดือน มิ.ย. ๖๘ ถึง มี.ค. ๖๙) <input type="checkbox"/> เดือนสิงหาคม (ครุอาสาสมัครฯ ปฏิบัติหน้าที่ตั้งแต่เดือน ส.ค. ๖๘ ถึง พ.ค. ๖๙) <input type="checkbox"/> อื่นๆ โปรดระบุ:

๖. ข้อมูลหลักสูตรภาษาจีนของสถาบัน	<ul style="list-style-type: none"> ◆ รายวิชาภาษาจีนเป็น <input type="checkbox"/> วิชาเอก <input type="checkbox"/> วิชาโท <input type="checkbox"/> วิชาเลือก <u>หรือ</u> <input type="checkbox"/> สายศิลป์ (ภาษาจีน) ◆ ชั่วโมงการสอน/ปฏิบัติงานที่คาดว่าจะมอบหมายให้ครูจีน จำนวน ชั่วโมง(คาบ)/สัปดาห์ ◆ จำนวนผู้เรียนที่ต้องสอน จำนวน.....คน (หากไม่ทราบจำนวนที่แน่นอนสามารถระบุจำนวนโดยคร่าวได้) ◆ กิจกรรม/ ภาระงานอื่นๆ ในสถานศึกษาที่จะให้ครูอาสาสมัครฯ เข้าร่วม (หากมี) กรุณาระบุ ◆ กรุณาระบุ <u>ชื่อคณะ/สาขา/ภาควิชา</u> ที่ประสงค์จะให้ครูจีนเข้าปฏิบัติการสอน ณ สถาบัน :
๗. การดูแลรับผิดชอบครูจีน	เงินเดือน <input type="checkbox"/> ๑๒,๐๐๐ บาท/เดือน <input type="checkbox"/> มากกว่า ๑๒,๐๐๐ บาท/เดือน การจัดสรรที่พักให้ครูจีน ประเภทห้องพัก <input type="checkbox"/> ๑ คน/ห้อง <input type="checkbox"/> ๒ คน/ห้อง สิ่งอำนวยความสะดวก <input type="checkbox"/> เตียงนอนเดี่ยว <input type="checkbox"/> ตู้เสื้อผ้า <input type="checkbox"/> โต๊ะทำงาน <input type="checkbox"/> ตู้เย็น <input type="checkbox"/> เครื่องปรับอากาศ <input type="checkbox"/> Internet <input type="checkbox"/> เครื่องทำน้ำอุ่น ** กรุณาแจ้งข้อมูลตามจริง หากครูอาสาฯ ได้รับการจัดสรรไปที่สถาบันอุดมศึกษาของท่านแล้ว ทางสถาบันฯ ไม่สามารถจัดหาสิ่งอำนวยความสะดวกให้ได้ตามที่แจ้งมาในแบบฟอร์มนี้ ทางศูนย์ CLEC มีสิทธิ์ในการพิจารณายกเลิกครูอาสาฯ ได้ตามความเห็นสมควร ประกัน <input type="checkbox"/> ประกันสุขภาพ <input type="checkbox"/> ประกันอุบัติเหตุ
๘. สำรวจจำนวนครูอาสาฯ	- กรุณาระบุจำนวนครูอาสาสมัครชาวจีนที่ปฏิบัติงานในสถาบันของท่านอยู่ในขณะนี้ จำนวน ทั้งหมด ราย - ครูอาสาฯ ที่ปฏิบัติงาน ณ สถาบัน ในขณะนี้มีความประสงค์จะขอย้ายระยะเวลาการปฏิบัติงาน จำนวน ราย
<input type="checkbox"/> สถาบันยินดีปฏิบัติตามข้อกำหนดการดูแลครูอาสาสมัครชาวจีนฯ ปีการศึกษา ๒๕๖๘ ทุกประการ	ลงชื่อ (.....) ตำแหน่ง (พร้อมประทับตราหน่วยงาน)

กรุณาจัดส่งชุดเอกสารมาที่ :

นางสาวนันทิมา หมัดอาด้า (นักวิเคราะห์นโยบายและแผนปฏิบัติการ)

สำนักงานปลัดกระทรวงการอุดมศึกษา วิทยาศาสตร์วิจัย และนวัตกรรม

กลุ่มขับเคลื่อนทุนมนุษย์นานาชาติ กองการต่างประเทศ (ชั้น ๑๒)

เลขที่ ๓๒๘ (ตึกที่ ๑) ถ. ศรีอยุธยา แขวง ทุ่งพญาไท เขตราชเทวี กรุงเทพมหานคร ๑๐๔๐๐

โทรศัพท์: ๐๒ ๖๑๐ ๕๔๖๔



中外语言交流合作中心-曼谷中心

CENTER FOR LANGUAGE EDUCATION AND COOPERATION, BANGKOK

57 RATCHADAPISEAK ROAD, DINDAENG, BANGKOK, THAILAND, 10400

TEL/FAX: 02-2478518

๑๒ กันยายน ๒๕๖๗

เรื่อง ขอบความอนุเคราะห์สำรวจความต้องการครูอาสาสมัครสอนภาษาจีน ประจำปีการศึกษา ๒๕๖๘-๒๕๖๙

เรียน ปลัดกระทรวงการอุดมศึกษา วิทยาศาสตร์ วิจัยและนวัตกรรม

สิ่งที่ส่งมาด้วย แบบสำรวจความต้องการของการรับครูอาสาสมัครสอนภาษาจีน ประจำปีการศึกษา ๒๕๖๘-๒๕๖๙

ด้วย ศูนย์แลกเปลี่ยนและส่งเสริมความร่วมมือด้านภาษาจีนระหว่างประเทศ (ต่อไปย่อว่า ศูนย์ความร่วมมือด้านภาษาฯ) ร่วมกับกระทรวงการอุดมศึกษา วิทยาศาสตร์ วิจัยและนวัตกรรม และกระทรวงศึกษาธิการ ไทยได้ลงนามกรอบความร่วมมือว่าด้วยการส่งเสริมความร่วมมือด้านการเรียนการสอนภาษาจีน โดยในปีการศึกษา ๒๕๖๗-๒๕๖๘ ศูนย์ความร่วมมือด้านภาษาฯ ได้จัดส่งครูอาสาสมัครสอนภาษาจีน (ต่อไปย่อว่าครูอาสาสมัครฯ) จำนวน ๘๔๒ คน ไปปฏิบัติหน้าที่สอนในสถานศึกษา ๕๓๓ แห่ง ทั่ว ๗๑ จังหวัดของประเทศไทย เพื่อส่งเสริมและสนับสนุนการจัดการเรียนการสอนภาษาจีนทั้งในระดับประถมศึกษา มัธยมศึกษา และอุดมศึกษา ทั้งนี้ เพื่อให้ครูอาสาสมัครฯ ประจำปีการศึกษา ๒๕๖๘-๒๕๖๙ สามารถเริ่มปฏิบัติหน้าที่ในสถานศึกษา ก่อนเปิดภาคการศึกษาใหม่ ในช่วงเดือนพฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๖๘ ได้ทันเวลา จึงประสงค์จะเริ่มดำเนินการเปิดรับสมัครครูอาสาสมัครฯ ประจำปีการศึกษา ๒๕๖๘-๒๕๖๙ ในเดือนพฤศจิกายน ๒๕๖๗

ในการนี้ จึงขอความอนุเคราะห์หน่วยงานของท่านสำรวจและรวบรวมความต้องการครูอาสาสมัครฯ ในปีการศึกษา ๒๕๖๘-๒๕๖๙ จากสถาบันอุดมศึกษาและโรงเรียนสาธิตในสังกัด และส่งแบบสำรวจดังกล่าว กลับมายังอีเมลของผู้ประสานงาน ศูนย์ความร่วมมือด้านภาษาฯ สำนักงานกรุงเทพฯ ภายในวันที่ ๑ พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๕๖๗ เพื่อนำข้อมูลดังกล่าวไปดำเนินการรับสมัคร คัดเลือก ฝึกอบรม ยื่นขอรับการตรวจลงตรา รวมถึงจัดการเรื่องการเดินทางของครูอาสาสมัครฯ ต่อไป ท้ายนี้ ขอขอบคุณท่านและหน่วยงานของท่านที่ให้การสนับสนุนและความร่วมมือมาโดยตลอด

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาให้ความอนุเคราะห์ และขอขอบคุณ ณ โอกาสนี้

ขอแสดงความนับถือ

ศูนย์แลกเปลี่ยนและส่งเสริมความร่วมมือด้านภาษาจีนระหว่างประเทศ
สำนักงานกรุงเทพฯ



ผู้ประสานงาน Mr. YUAN YUAN

เบอร์โทร ๐๖๓ ๙๙๐ ๒๗๕๖

อีเมล hec@clecbkk.org

国际中文教育志愿者需求申请表
แบบยื่นคำร้องขอรับครูอาสาสมัครฯ

申请机构 สถานศึกษา	名称 ชื่อสถานศึกษา:	
	地址 ที่อยู่:	
	<input type="checkbox"/> 城市 อยู่ในเมือง	<input type="checkbox"/> 郊区 อยู่ชานเมือง
申请机构性质 ระดับการศึกษา	<input type="checkbox"/> 小学 โรงเรียนประถม <input type="checkbox"/> 中学 โรงเรียนมัธยม <input type="checkbox"/> 大学 มหาวิทยาลัย <input type="checkbox"/> 其他 อื่นๆ (请注明 โปรดระบุ)	
学校所属部委 สังกัด	<input type="checkbox"/> 高教部 อว. <input type="checkbox"/> 基教委 สพฐ. <input type="checkbox"/> 民教委 สช. <input type="checkbox"/> 职教委 สอศ. <input type="checkbox"/> 其他 อื่นๆ	
申请学校简介 ข้อมูลสถานศึกษาโดยสังเขป		
志愿者需求 ความต้องการครูอาสา	1. 总计 ต้องการทั้งหมด: _____ 人 คน 2. 任期自 _____ 年 _____ 月至 _____ 年 _____ 月 ต้องการให้เริ่มงานตั้งแต่ _____ (เดือน/ปี) ถึง _____ (เดือน/ปี)	
申请志愿者岗位描述 รายละเอียดความต้องการ	教学对象 ลักษณะผู้เรียน	<input type="checkbox"/> 小学生 นักเรียนประถม <input type="checkbox"/> 中学生 นักเรียนมัธยม <input type="checkbox"/> 大学生 นักศึกษา <input type="checkbox"/> 其他 อื่นๆ
	岗位要求 คุณสมบัติที่ต้องการ	性别 เพศ: <input type="checkbox"/> 男 ชาย <input type="checkbox"/> 女 หญิง <input type="checkbox"/> 不限 ไม่จำกัด 学位 ระดับการศึกษา: <input type="checkbox"/> 学士 ปริญญาตรี <input type="checkbox"/> 硕士 ปริญญาโท <input type="checkbox"/> 博士 ปริญญาเอก 专业 จบจากสาขาวิชา: _____ 语种 ภาษาที่ใ้ได้: _____ 特长 ความสามารถพิเศษ: _____ 其他要求 ความต้องการอื่นๆ: _____
	每人工作量 จำนวนชั่วโมงสอน ต่อ 1 คน	教学 การสอน _____ 小时/周 (ชั่วโมง/สัปดาห์) 其他工作 งานอื่น _____ 小时/周 (ชั่วโมง/สัปดาห์) 授课学生数量 จำนวนผู้เรียนที่จะสอน _____ 人 คน
学校提供的条件 ค่าใช้จ่ายที่สถานศึกษารับผิดชอบ	1. 津贴待遇 เงินเดือน: <input type="checkbox"/> 12000 泰铢 บาท/月 เดือน 2. 住宿类型 ลักษณะห้องพัก: <input type="checkbox"/> 一人一间 1ห้องต่อ 1 คน <input type="checkbox"/> 二人一间 1ห้องต่อ 2คน 3. 生活设施 สิ่งอำนวยความสะดวก: <input type="checkbox"/> 厨房 ห้องครัว <input type="checkbox"/> 空调 แอร์ <input type="checkbox"/> 热水器 เครื่องทำน้ำอุ่น <input type="checkbox"/> 网络 อินเทอร์เน็ต <input type="checkbox"/> 卫生间 ห้องน้ำ <input type="checkbox"/> อื่นๆ 4. 健康保险 ประกัน: <input type="checkbox"/> 医疗保险 ประกันสุขภาพ <input type="checkbox"/> 人身意外保险 ประกันอุบัติเหตุ	
申请机构负责人 ผู้บริหารสถานศึกษา	负责人姓名 ชื่อ-นามสกุล	职务 ตำแหน่ง
	电话 เบอร์โทร	邮箱 อีเมล
	学校负责人签字 (盖章) ลายเซ็นผู้บริหาร(ประทับตรา):	

说明: 以往未申请过志愿者的学校填写此表, 现已有志愿者学校无需填写。

หมายเหตุ แบบยื่นคำร้องขอฉบับนี้สำหรับสถานศึกษาที่ไม่เคยยื่นขอรับครูอาสา เท่านั้น สถานศึกษาที่มีครูอาสาอยู่แล้วไม่ต้องกรอก

ข้อกำหนดการดูแลและรับผิดชอบครูอาสาสมัครสอนภาษาจีน ประจำปีการศึกษา ๒๕๖๘

ของสถาบันอุดมศึกษาในสังกัดและในกำกับสำนักงานปลัดกระทรวงการอุดมศึกษา วิทยาศาสตร์ วิจัยและนวัตกรรม



เพื่อให้การดำเนินโครงการครูอาสาสมัครสอนภาษาจีนเป็นไปด้วยความเรียบร้อย และเพื่อให้เกิดความเข้าใจที่ถูกต้องตรงกันของทุกฝ่าย สำนักงานปลัดกระทรวงการอุดมศึกษา วิทยาศาสตร์ วิจัยและนวัตกรรม ร่วมกับศูนย์แลกเปลี่ยนและส่งเสริมความร่วมมือด้านภาษาจีนระหว่างประเทศ สำนักงานกรุงเทพฯ เห็นควรกำหนดข้อตกลงร่วมกันในการรับครูอาสาสมัครฯ เพื่อมาปฏิบัติงานในประเทศไทย โดยกำหนดให้สถาบันอุดมศึกษา/โรงเรียนสาธิตในสังกัด อว. ที่รับครูอาสาสมัครฯ เป็นผู้รับผิดชอบค่าใช้จ่ายที่เกี่ยวข้องพร้อมทั้งดูแลครูอาสาสมัครฯ ในด้านต่าง ๆ ดังต่อไปนี้

๑. ค่าตอบแทนรายเดือนขั้นต่ำ ในอัตราสุทธิ (ไม่รวมค่าใช้จ่ายอื่น ได้แก่ ค่าที่พัก และค่าประกันสังคม) แบ่งเป็น

๑.๑ ครูอาสาสมัครฯ วุฒิปริญญาตรีหรือกำลังศึกษาในระดับปริญญาโท จำนวน ๑๒,๐๐๐ บาท/เดือน

๑.๒ ครูอาสาสมัครฯ วุฒิปริญญาโท จำนวน ๑๕,๐๐๐ บาท/เดือน

ทั้งนี้ ในเดือนสุดท้ายของการปฏิบัติหน้าที่ ครูอาสาสมัครฯ อาจมีกำหนดการเดินทางกลับสาธารณรัฐประชาชนจีนในช่วงสัปดาห์สุดท้ายของเดือน ซึ่งอาจอยู่ไม่ครบ ๓๐ วัน สถาบันอุดมศึกษาอาจพิจารณาคัดตอบแทนเป็นรายวัน

๒. ค่าประกันสุขภาพและประกันอุบัติเหตุ (โดยไม่หักจากค่าตอบแทนรายเดือน) สถาบันฯ ต้องดำเนินการภายใน ๑ เดือน นับแต่วันเริ่มปฏิบัติงานในสถาบันอุดมศึกษา/โรงเรียนสาธิต ในวงเงินขั้นต่ำดังนี้

๒.๑ ค่าประกันสุขภาพ กำหนดให้เบิกจ่ายค่ารักษาพยาบาลในกรณีผู้ป่วยนอกในอัตราครั้งละ ๑,๕๐๐ บาท และในกรณีผู้ป่วยในในอัตราครั้งละ ๒,๐๐๐ บาท (หากสถาบันฯ มีแผนประกันสุขภาพให้พนักงานหรือประกันสังคมที่ครอบคลุมอัตรานี้แล้ว สามารถยกเว้นการทำประกันสุขภาพภายนอกได้)

๒.๒ ค่าประกันชีวิต/อุบัติเหตุ ในวงเงิน ๑,๕๐๐,๐๐๐ บาท

(หมายเหตุ: กระทรวง อว. ขอแนะนำให้สถานศึกษาทำประกันครอบคลุมตั้งแต่ครูอาสาสมัครฯ เดินทางมาถึงประเทศไทย เนื่องด้วยอุบัติเหตุและการเจ็บป่วยสามารถเกิดขึ้นได้ทุกเมื่อ ดังนั้น หากมีประกันครอบคลุมตั้งแต่แรกเริ่มจะได้ครอบคลุมค่าใช้จ่ายที่สถานศึกษาสามารถรับผิดชอบได้ในกรณีเกิดเหตุฉุกเฉิน)

๓. ดูแลค่าใช้จ่ายและดำเนินการเรื่องการขอใบอนุญาตทำงานในประเทศ (Work permit) ให้ครอบคลุมระยะเวลาการปฏิบัติงานและการต่ออายุวีซ่า (โดยครูอาสาสมัครฯ ได้ดำเนินการขอวีซ่าประเภท Non-B มาแล้ว) พร้อมทั้งจัดทำสัญญาการจ้างงานเป็นภาษาไทยและภาษาอังกฤษ (หรือภาษาจีน) ทั้งนี้ หลังจากครูอาสาสมัครฯ เดินทางมาถึงสถานศึกษาเรียบร้อยแล้ว ขอให้ดำเนินการแจ้งที่พักคนต่างด้าวไปยังสำนักงานตรวจคนเข้าเมืองในท้องที่ (หากเป็นไปได้ขอให้ดำเนินการด่วนที่สุดภายใน ๒๔ ชั่วโมง)

๔. ค่าใช้จ่ายในการเดินทางภายในประเทศไทยของครูอาสาสมัครฯ ประกอบด้วย ค่าเดินทางเพื่อไปปฏิบัติหน้าที่ ณ สถาบันอุดมศึกษา การเข้าร่วมงาน/กิจกรรมต่าง ๆ ที่ฝ่ายจีนเป็นผู้จัดงาน ได้แก่ พิธีปฐมฤกษ์ พิธีปัจฉิมฤกษ์ การอบรมครูจีน งานฉลองเทศกาลตรุษจีน ตลอดจนกิจกรรมอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง รวมถึงค่าการเดินทางในการรับ-ส่งครูอาสาสมัครฯ ณ วันที่เดินทางมาถึงประเทศไทยและในวันที่สิ้นสุดการปฏิบัติหน้าที่ โดยสถานศึกษาที่ได้รับการจัดสรรครูอาสาฯ จะต้องรับผิดชอบในการส่งครูอาสาสมัครฯ ไปยังสนามบิน/โรงแรมในเขตกรุงเทพ/ปริมณฑล เพื่อเตรียมเดินทางกลับสาธารณรัฐประชาชนจีน

๕. จัดที่พักอาศัย (พักห้องละไม่เกิน ๒ คน) พร้อมด้วยอุปกรณ์ที่อยู่ในสภาพดี ได้แก่ เตียงนอนเดี่ยว ตู้เสื้อผ้า โต๊ะและเก้าอี้สำหรับเขียนหนังสือ และต้องมี ตู้เย็น เครื่องปรับอากาศ และติดตั้งระบบ Internet พร้อมใช้งาน ที่พักอาศัยควรอยู่ในสถานที่ปลอดภัย ไม่ไกลจากสถานที่ปฏิบัติงาน ชุมชนและตลาด

๖. จัดชั่วโมงการสอนและ/หรือกิจกรรมส่งเสริมการเรียนการสอนภาษาจีนรวมกัน อยู่ระหว่าง ๑๕-๒๑ คาบต่อสัปดาห์ (ยึดหยุ่นได้ตามความเหมาะสมโดยคำนึงถึงภาระงานของครูอาสาสมัครฯ) และต้องไม่น้อยกว่าสองชั่วโมงต่อสัปดาห์ โดยไม่จัดให้ครูอาสาสมัครฯ สอนในระดับปฐมวัย และรายวิชาอื่น ๆ ที่ไม่เกี่ยวข้องกับภาษาจีน

๗. ครูอาสาสมัครฯ ไม่ได้รับอนุญาตให้ศึกษาต่อในระหว่างการปฏิบัติหน้าที่ครูอาสาสมัครฯ และห้ามเดินทางออกนอกประเทศไทยโดยไม่จำเป็น หากจำเป็นต้องเดินทางออกนอกประเทศไทยต้องขออนุญาตสถาบันต้นสังกัดเป็นลายลักษณ์อักษรและสถาบันต้นสังกัดต้องแจ้งให้ศูนย์แลกเปลี่ยนและส่งเสริมความร่วมมือด้านภาษาจีนระหว่างประเทศ สำนักงานกรุงเทพฯ ทราบโดยตรง พร้อมทั้งสำเนาแจ้งเรื่องดังกล่าวให้สำนักงานปลัดกระทรวงการอุดมศึกษา ทราบด้วย สำหรับระเบียบปฏิบัติอื่น ๆ เป็นไปตามระเบียบของสถาบันอุดมศึกษา/โรงเรียนสาธิตต้นสังกัด

๘. หากเป็นไปได้ สถาบันอุดมศึกษา/โรงเรียนสาธิต ควรมีครู/อาจารย์/เจ้าหน้าที่ที่พี่เลี้ยงที่ครูอาสาสมัครฯ สามารถขอคำแนะนำในด้านต่าง ๆ ได้

หมายเหตุ: ศูนย์แลกเปลี่ยนและส่งเสริมความร่วมมือด้านภาษาจีนระหว่างประเทศ สำนักงานใหญ่ จะดำเนินการอบรมครูอาสาสมัครฯ ก่อนเดินทางมาปฏิบัติงานในประเทศไทย ทั้งนี้ กำหนดงานปฐมฤกษ์เพื่อส่งมอบครูฯ ให้แก่สถานศึกษา รวมถึงงานปัจฉิมฤกษ์เพื่อส่งครูอาสาสมัครฯ เดินทางกลับสาธารณรัฐประชาชนจีน (หากมี) ทาง อว. จะแจ้งให้ทุกสถานศึกษาทราบต่อไป

